

**DIECI**

*“Allestimenti & Attrezzature per agricoltura”*

*“Agricultural Attachments & Accessories”*

*“Équipements et Outillages agricoles”*

*“Landausstattung und – Geräte”*

*“Equipamientos y Equipos para agricultura”*

*“Akcesoria & Osprzęt dla rolnictwa”*

N° III

AGRICULTURE

***yellow power***



**4** Sollevamento persone  
Person lifting device  
Levage de personnes  
Heben von Personen  
Elevación de personas  
Podnoszenie osób

**6** Movimentazione materiali  
Material handling  
Déplacement de matériaux  
Bewegen von Gütern  
De splazamiento de materiales  
Przemieszczanie materiałów

**10** Predisposizioni anteriori/posteriori  
Front/rear pre-arrangements  
Prédispositions avant/arrière  
Vordere/hintere Vorrüstungen  
Predisposiciones delanteras/traseras  
Przyłącza przednie/tylne

**14** Cabina  
Cabinet  
Cabine  
Kabine  
Cabina  
Kabina

**16** Varie  
Miscellaneous  
Divers  
Sonstiges  
Varios  
Różne

**DIECI**  
*Agri Catalogue*

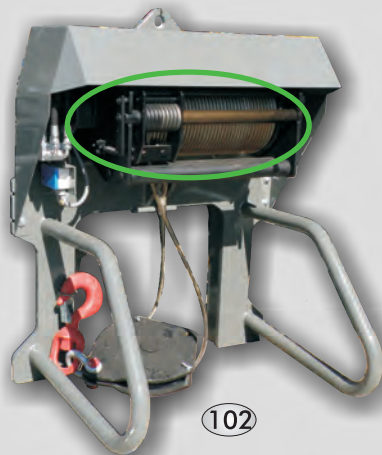
- ① - Argano per piastra portaforche - senza guidafune.
- UK - Winch for fork carriage - without rope guide.
- F - Treuil pour plaque porte-fourches - sans guide-câble.
- D - Hydraulikwinde für Gabelträgerplatte, ohne Seilführung.
- E - Cabrestante para plancha portahorquillas - sin guíacable.
- PL - Wciągarka zwykła – bez prowadnicy

- Senza guidafune.
- Without rope guide.
- Sans guide-câble.
- Ohne Seilführung.
- Sin guíacable.
- Bez prowadnicy.



101

- ② - Argano per piastra portaforche - con guidafune.
- Winch for fork carriage - with rope guide.
- Treuil pour plaque porte-fourches - avec guide-câble.
- Hydraulikwinde für Gabelträgerplatte, mit Seilführung.
- Cabrestante para plancha portahorquillas - con guíacable.
- Wciągarka zwykła – z prowadnicą.



102

- Con guidafune.
- With rope guide.
- Avec guide-câble.
- Mit Seilführung
- Con guíacable.
- Z prowadnicą.

- ③ - Braccetto con gancio.
- Jibwith hook.
- Bras avec crochet.
- Kranauslegern mit Haken.
- Plumín con gancho.
- Hak na wysięgniku.
- ④ - Cestello portamateriale.
- Material basket.
- Nacelle porte-matériaux.
- Materialkorb.
- Cesta porta material.
- Kosz materiałowy.

103



104

# PERSONE Sollevamento

*Person lifting device  
Levage de personnes  
Heben von Personen  
Elevación de personas  
Podnoszenie osób*

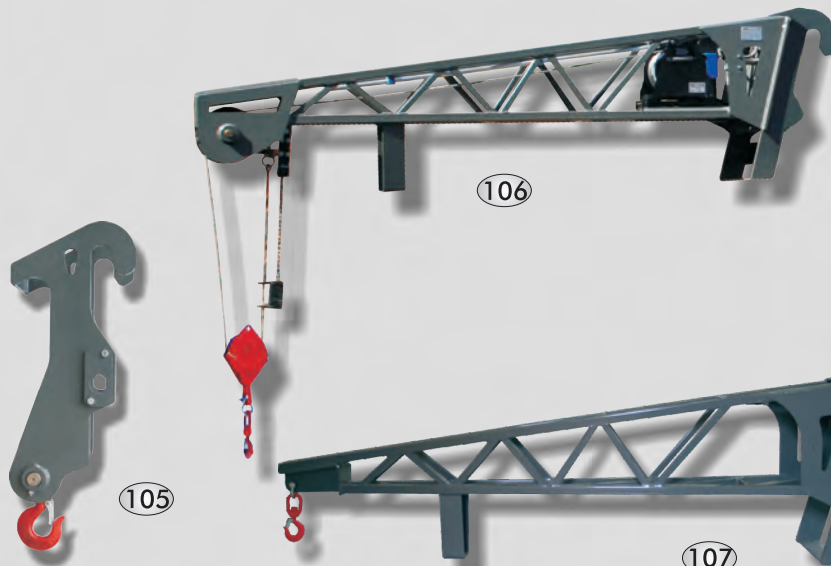
- ① - Gancio per piastra portaforche.
- UK - Hook for fork carriage.
- F - Crochet pour plaque porte-fourches.
- D - Lasthaken für Gabelträgerplatte.
- E - Gancho para plancha portahorquillas.
- PL - Hak do płyty nośnej karetki.

- ⑩⑥ - Prolunga a traliccio con argano.
- Extension trestles with winch.
- Rallonge en treillis avec treuil.
- Gittermastausleger mit Winde.
- Alargador de torre con cabrestante.
- Przedłużka kratownicowa z wciągarką.

- ⑩⑦ - Prolunga a traliccio con gancio.
- Extension trestle with hook.
- Rallonge en treillis avec crochet.
- Gittermastausleger mit Haken.
- Alargador de torre con gancho.
- Przedłużka kratownicowa z hakiem.

- ⑩③ - Cestello frontale.
- Front basket.
- Nacelle frontale.
- Korb frontal.
- Cesta frontal.
- Kosz zwykły

- ⑩⑥ - Cestello frontale.
- Front basket.
- Nacelle frontale.
- Korb frontal.
- Cesta frontal.
- Kosz zwykły aluminiowy.



**Person lifting device**  
**Levage de personnes**  
**Heben von Personen**  
**Elevación de personas**  
**Podnoszenie osób**

# PERSONE — Sollevamento

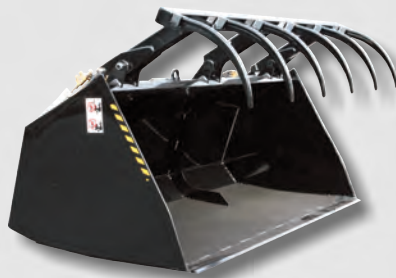
- |   |   |  |  |   |
|---|---|--|--|---|
| <p><b>I</b> - Benna 4 in 1.</p> <p><b>UK</b> - Bucket 4 in 1.</p> <p><b>F</b> - Benne 4 en 1.</p> <p><b>D</b> - Schaufel, 4 in 1.</p> <p><b>E</b> - Cuchara 4 en 1.</p> <p><b>PL</b> - łyżka 4 w 1.</p> | <p><b>202</b></p> <p>- Pinza a polipo.</p> <p>- Orange-peel grab.</p> <p>- Pince à polype.</p> <p>- Polypengreifer.</p> <p>- Pinza de pulpo.</p> <p>- Chwytnak do złomu</p> | <p><b>203</b></p> <p>- Benna per materiali leggeri - con trattenitore.</p> <p>- Bucket for light materials – with holder.</p> <p>- Benne pour matériaux légers - avec grille de retenue.</p> <p>- Leichtgutschaufel mit Niederhalter.</p> <p>- Cuchara para materiales ligeros - con retenedor.</p> <p>- łyżka na materiały lekkie z chwytakiem.</p> | <p><b>204</b></p> <p>- Benna da scavo con denti.</p> <p>- Excavating bucket with teeth.</p> <p>- Benne pour excavation avec dents.</p> <p>- Grabschaufel mit Zinken.</p> <p>- Cuchara de excavación con dientes.</p> <p>- łyżka wydobywcza z zębami.</p> | <p><b>205</b></p> <p>- Benna da scavo senza denti.</p> <p>- Excavating bucket without teeth.</p> <p>- Benne pour excavation sans dents.</p> <p>- Grabschaufel ohne Zinken.</p> <p>- Cuchara de excavación sin dientes.</p> <p>- łyżka wydobywcza bez zębów.</p> |
|---|---|--|--|---|



**201**



**202**



**203**



**204**



**205**

**Movimentazione**

*Material handling  
Déplacement de matériaux  
Bewegen von Gütern  
De splazamiento de materiales  
Przemieszczanie materiałów*



206

I - Benna per materiali leggeri.

UK - Bucket for light materials.

F - Benne pour matériaux légers.

D - Leichtgutschaufel.

E - Cuchara para materiales ligeros.

PL - łyżka na materiały lekkie.

207

- Benna per letame.

- Bucket for manure.

- Benne à purin.

- Mistschaufel.

- Cuchara para estiércol.

- łyżka do obornika.

208

- Coppia forche flottanti.

- Pair of floating forks.

- Couple de fourches flottantes.

- Palettengabel, Paar, schwimmend gelagert.

- Pareja horquillas flotantes.

- Widły paletowe.

209

- Coppia prolungha forche.

- Pair of fork extensions.

- Couple extensions fourches.

- Palettengabelverlängerung, Paar.

- Pareja alargadores horquillas.

- Przedłużka do widel paletowych.

210

- Forca polivalente con trattenitore.

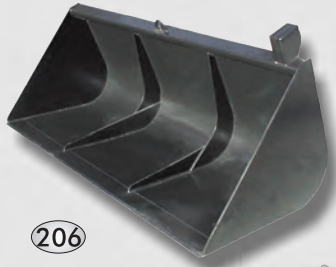
- Multipurpose fork with holder.

- Fourche multifonction avec grille de retenue.

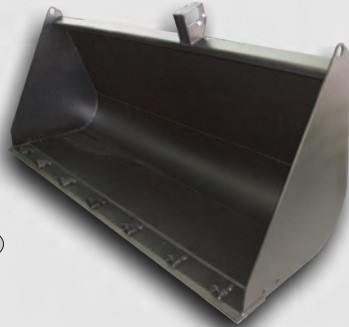
- Mehrzweckgabel mit Niederhalter.

- Horquilla polivalente con retenedor.

- Chwytnak "krokodyl".



206



207



208



210



209

**Material handling**  
**Déplacement de matériaux**  
**Bewegen von Gütern**  
**De splazamiento de materiales**  
**Przemieszczanie materiałów**

**Movimentazione**

**MATERIALI**

- |   |   |  |  |   |
|---|---|--|--|---|
| <p><b>(I)</b> - Forca a 2 aghi snodati per rotoballe.</p>                 | <p><b>(212)</b> - Forca a 3 aghi snodati per rotoballe.</p>     | <p><b>(213)</b> - Forca per tronchi.</p> | <p><b>(214)</b> - Pinza mordente per coppia rotoballe.</p> | <p><b>(215)</b> - Pinza per balloni fasciati.</p> |
| <p><b>(UK)</b> - Fork with two jointed prongs for roll bale.</p>          | <p>- Fork with three jointed prongs for roll bale.</p>          | <p>- Fork for logs.</p>                  | <p>- Grab clamp for two roll bales.</p>                    | <p>- Clamp for big wrapped bales.</p>             |
| <p><b>(F)</b> - Fourche à deux pointes articulées pour balles rondes.</p> | <p>- Fourche à trois pointes articulées pour balles rondes.</p> | <p>- Fourche pour troncs.</p>            | <p>- Pince mordante pour paire balles rondes.</p>          | <p>- Pince pour grandes balles sanglés.</p>       |
| <p><b>(D)</b> - Rundballengabel mit 2 verstellbaren Zinken.</p>           | <p>- Rundballengabel mit 3 verstellbaren Zinken.</p>            | <p>- Baumstammgabel.</p>                 | <p>- Rundballengreifer für zwei Rundballen.</p>            | <p>- Silageballengreifer.</p>                     |
| <p><b>(E)</b> - Horquilla con dos puntas articuladas para rotopacas.</p>  | <p>- Horquilla con tres puntas articuladas para rotopacas.</p>  | <p>- Horquilla para troncos.</p>         | <p>- Pinza agarradora para rotopacas.</p>                  | <p>- Pinza para pacas grandes envueltos.</p>      |
| <p><b>(PL)</b> - Widły do beli (dwuzębne z przegubami).</p>               | <p>- Widły do beli (trójzębne z przegubami).</p>                | <p>- Chwytnak do bali drewnianych.</p>   | <p>- Chwytnak do podwójnych beli.</p>                      | <p>- Chwytnak do beli.</p>                        |



# Movimentazione

# MATERIALI

*Material handling*  
*Déplacement de matériaux*  
*Bewegen von Gütern*  
*De splazamiento de materiales*  
*Przemieszczanie materiałów*



① - Pinza per vasi.

UK - Clamp for tanks.

F - Pince pour pots.

D - Gefäßgreifer.

E - Pinza para macetas.

PL - Chwytnak do zbiorników.

② - Pinza per movimentazione piante.

- Clamp for handling trees.

- Pince déplacement plantes.

- Baumgreifer.

- Pinza desplazamiento plantas.

- Chwytnak do bali drewnianych.

③ - Pinza rotante per tronchi.

- Rotating clamp for logs.

- Pince rotative pour troncs.

- Baumstammgreifer komplett.

- Pinza giratoria para troncos completa de soporte.

- Obracany chwytnak do bali drewnianych.

④ - Lama antiusura in acciaio per benna materiali leggeri.

- Steel bolted wearproof blade for light materials bucket.

- Lame anti-usure boulonnée en acier pour benne matériaux légers.

- Verschleißfeste angeschraubte Stahlschneide für Leichtgutschaufel.

- Plancha antidesgaste de acero emperrada para cuchara materiales ligeros.

- Stalowy wymienny lemiesz do łyżki do materiałów lekkich.

⑤ - Lama spartineve.

- Snow plow blade.

- Lame chasse-neige.

- Messer Schneepflug.

- Hoja quitanieves.

- Pług śnieżny.



216



217



218



222



219

**Material handling**  
**Déplacement de matériaux**  
**Bewegen von Gütern**  
**De splazamiento de materiales**  
**Przemieszczanie materiałów**

**Movimentazione**  
**MATERIALI**

**301**

- I** - Allargatore forche completo di coppia forche.
- UK** - Fork extender complete with pair of forks.
- F** - Élargisseur fourches avec deux fourches.
- D** - Zinkenverstellgerät mit Palettengabeln.
- E** - Ensanchador horquillas completo de pareja horquillas.
- PL** - Hydrauliczna regulacja szerokości wideł.

**302 322**

- Attacco rapido per accessori.
- Quick attachment for accessories.
- Accrochage rapide pour accessoires.
- Schnellwechsler für Anbaugeräte.
- Eenganche rápido para accesorios.
- Szybkołączce do osprzętu.

**303**

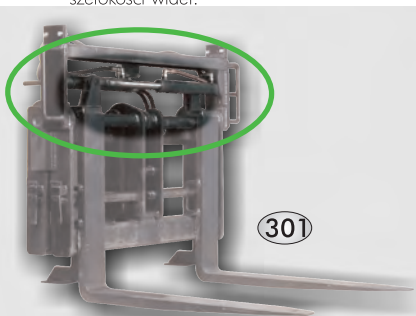
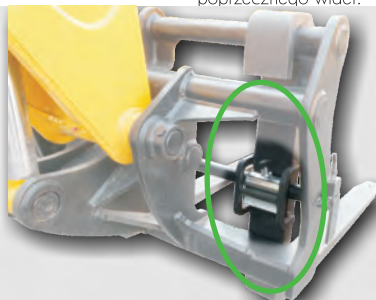
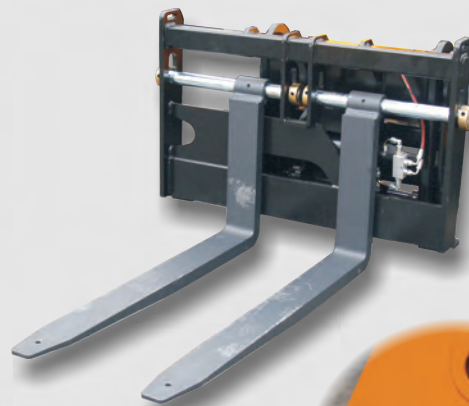
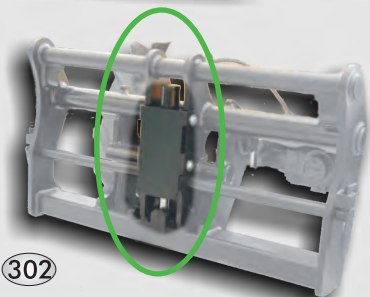
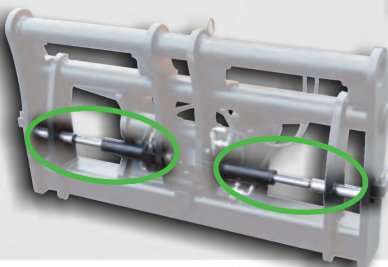
- Blocco scorrimento trasversale forche.
- Traverse slide fork block.
- Bloc fourches à déplacement transversal.
- Gabelfeststeller.
- Bloqueo horquillas deslizamiento transversal.
- Blokada przesuwu poprzecznego wideł.

**304**

- Contatto elettrico su testa braccio.
- Electric contact on boom head.
- Contact électrique sur tête bras.
- Steckdose für Anbaugerät am Teleskopkopf.
- Contacto eléctrico en cabezal brazo.
- Gniazdo elektryczne na wysięgniku.

**305**

- Contropiastre traslante con forche flottanti.
- Carriage with side shift and floating forks.
- Contre-plaque mobile avec fourches flottantes.
- Trägerplatte mit Seitenschieber, inklusiv Palettengabeln, schwimmend gelagert.
- Contraplancha de translación con horquillas flotantes.
- Przesuw boczny karetki z widłami paletowymi.

**301****303****305****302****322****304**

# Predisposizioni ANTERIORI/ — POSTERIORI

*Front/rear pre-arrangements  
Prédispositions avant/arrière  
Vordere/hintere Vorrüstungen  
Predisposiciones delanteras/traseras  
Przyłącza przednie/tylne*

306

- I - Contropiastra fissa con forche flottanti.
- UK - Fixed carriage with floating forks.
- F - Contre-plaque fixe avec fourches flottantes.
- D - Trägerplatte ohne Seitenschiebe, inklusiv Palettengabeln, schwimmend gelagert.
- E - Contraplancha fija con horquilla flotantes.
- PL - Karetka z widłami paletowymi.

307

- Contropiastra per Forche (con perni) per attacco rapido.
- Fork counterplate (with pins) for use with quick attachment.
- Contre-plaque pour fourches (avec axes) pour accrochage rapide.
- Palettengabelträgerplatte für Schnellwechsler (mit Bolzen).
- Contraplancha para horquillas (con pernos) para el uso con engancho rápido.
- Przeciwpłyta do widel do szybkozłącza.

308

- Faro su testa braccio.
- Light on boom head.
- Phare sur tête bras
- Arbeitsscheinwerfer am Teleskopkopf.
- Foco en cabezal brazo.
- Reflektor na głowie wysięgnika.

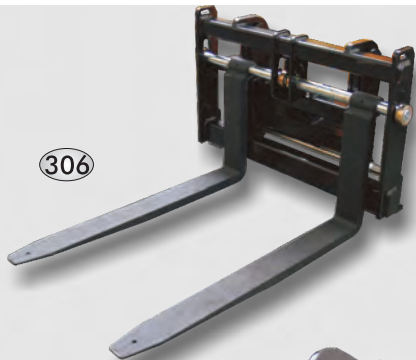
309

- Gancio CEE (Europa).
- EEC hook (Europe).
- Crochet CEE (Europe).
- Zughaken EWG (Europa).
- Gancho CEE (Europa).
- Zaczep EWG (Europa).

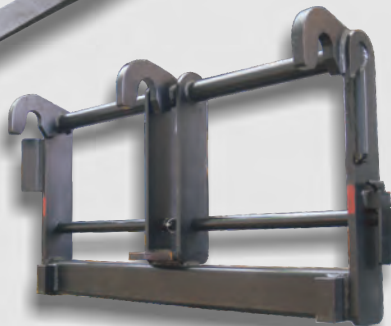
310

- Gancio CUNA (Italia).
- CUNA hook (Italy).
- Crochet CUNA (Italia).
- Zughaken CUNA (Italien).
- Gancho CUNA (Italia).
- Zaczep CUNA (Włochy).

306



307



309



308



310



**Front/rear pre-arrangements**  
**Prédispositions avant/arrière**  
**Vordere/hintere Vorrüstungen**  
**Predisposiciones delanteras/traseras**  
**Przyłącza przednie/tylne**

**Predisposizioni**  
**ANTERIORI/**  
**POSTERIORI**

**311**

- I** - Gancio di traino con supporto regolabile in altezza.
- UK** - Height adjustable support for hitch.
- F** - Crochet de remorquage avec support à hauteur réglable.
- D** - Zughaken mit Lager zur Höheneinstellung.
- E** - Gancho de remolque con soporte de altura regulable.
- PL** - Zaczep holowniczy z regulacją wysokości.

**311****312**

- Impianto idraulico per frenatura rimorchi.
- Hydraulic system for trailer braking.
- Circuit hydraulique pour freinage remorques.
- Hydraulikanlage für Anhängerbremse.
- Sistema hidráulico para frenado remolques.
- Hydrauliczny system do przyczepty.

**313****312****313**

- Impianto pneumatico per frenatura rimorchi CUNA.
- Pneumatic system for trailer braking.
- Circuit pneumatique pour freinage remorques CUNA.
- Druckluftanlage für Anhängerbremse CUNA.
- Sistema neumático para frenado remolques.
- Pneumatyczny system do przyczepty (Włochy).

**314****314**

- Presa di forza ad albero scanalato per cardano completa di presa idraulica posteriore.
- Male splined shaft power take-off for cardan shaft complete with rear hydraulic socket.
- Prise de force à arbre rainuré pour cardan avec prise hydraulique arrière.
- Nutenzapfwelle für Kardangelen komplett mit Hydraulikanschluss am Heck.
- Toma de fuerza con eje acanalado para cardán completa de toma hidráulica trasera.
- WOM z tylnym gniazdem hydraulicznym.

**315****315**

- Presa elettrica a 7 poli.
- 7-pole electrical socket.
- Prise électrique à 7 pôles.
- Steckdose, 7-polig.
- Toma eléctrica 7 polos.
- 7-polowe gniazdo elektryczne.

# Predisposizioni ANTERIORI/ — POSTERIORI

*Front/rear pre-arrangements  
Prédispositions avant/arrière  
Vordere/hintere Vorrüstungen  
Predisposiciones delanteras/traseras  
Przyłącza przednie/tylne*



**316****I** - Presa idraulica posteriore.**UK** - Rear hydraulic socket.**F** - Prise hydraulique Arrière.**D** - Hydraulikkupplung hinten.**E** - Toma hidráulica Trasera.**PL** - Tylne złącze hydrauliczne.**317**

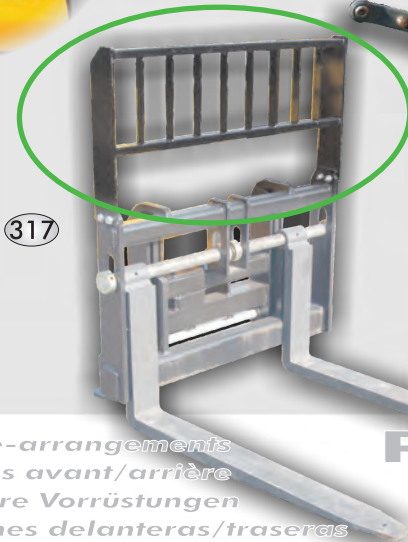
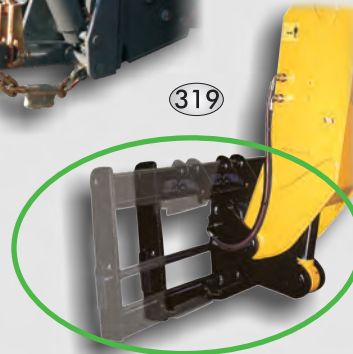
- Rialzo piastra portaforche.

- Fork carriage guard.

- Grille de protection plaque porte-fourches.  
- Lastschutzgitter.- Realce plancha portahorquillas.  
- Ochrona płyty nośnej wideł.**318**- Attacco posteriore a 3 punti.  
- Rear 3-point linkage.- Attelage arrière à 3 points.  
- Dreipunktanschluss am Heck.  
- Acoplamiento trasero en 3 puntos.  
- TUZ.**319**

- Dispositivo traslazione forche.

- Side shift.

- Dispositif de déplacement des fourches  
- Seitenschieber für Palettengabeln.- Dispositivo translación horquillas.  
- Przesuw boczny wideł.**320**- Presa idraulica supplementare a comando elettrico su testa braccio.  
- Additional hydraulic socket with electr. control on boom head.- Prise hydraulique supplémentaire à commande électrique sur tête bras.  
- Zusätzlich elektrisch gesteuerter Hydraulikanschluss am Teleskopkopf.  
- Toma hidráulica suplementaria de mando eléctrico en cabezal brazo.  
- Dodatkowe gniazdo hydr. i elektr. na głowie wysięgnika.**321**- Impianto pneumatico per frenatura rimorchi CEE.  
- Pneumatic system for ECC trailer braking.  
- Circuit pneumatique pour freinage des remorques CEE.  
- Pneumatikanlage für Anhängerbremse EWG.  
- Instalación neumática para frenado remolques.  
- Pneumatyczny system do przyczepy (Europa).**316****317****318****319****320****321**

Front/rear pre-arrangements  
 Prédispositions avant/arrière  
 Vordere/hintere Vorrüstungen  
 Pre-disposiciones delanteras/traseras  
 Przyłącza przednie/tylne

Pre-disposizioni  
**ANTERIORI/  
 POSTERIORI**

352

- I - Joystick 3-1 con comando sfilo proporzionale più leva servizi.
- UK - Joystick 3 in 1 with proportional extension control and service lever.
- F - Joystick 3 en 1 avec commande extension proportionnelle et levier des commandes fonctionnelles.
- D - Joystick 3 in 1 mit proportionaler Steuerung des Ausfahrens plus Steuerhebel der Service-Funktionen.
- E - Joystick 3 en 1 con mando extensión proporcional más palanca servicios.
- PL - Joystick 3 w 1 z proporcjonalną kontrolą wysuwu.

361

- Joystick monoleva per movimenti proporzionali e simultanei (Flow Sharing).
- Single lever joystick for proportional and simultaneous movements (Flow Sharing).
- Joystick monolevier pour les mouvements proportionnels et simultanés (Flow Sharing).
- Einhebel - Joystick für proportionale und gleichzeitige Bewegungen (Flow Sharing).
- Joystick monopalanca para movimientos proporcionales y simultáneos (Flow Sharing).
- Joystick z proporcjonalną kontrolą wysuwu i podnoszenia (Flow Sharing).

362

- Joystick monoleva per movimenti proporzionali o proporzionali e simultanei (Flow Sharing).
- Single lever joystick for proportional or proportional and simultaneous movements (Flow Sharing).
- Joystick monolevier pour les mouvements proportionnels ou proportionnels et simultanés (Flow Sharing).
- Einhebel - Joystick für proportionale bzw. proportionale und gleichzeitige Bewegungen (Flow Sharing).
- Joystick monopalanca para movimientos proporcionales o proporcionales y simultáneos (Flow Sharing).
- Joystick z proporcjonalną kontrolą wysuwu lub proporcjonalną kontrolą wysuwu i podnoszenia (Flow Sharing).

365

- Joystick come 362 + funzione olio in continuo.
- Joystick as 362 + "continuous oil" mode.
- Joystick comme 362 + fonction "huile continue".
- Joystick 362 + Funktion „Kontinuierlicher Ölfluss".
- Joystick como 362 + función aceite en continuo.
- Joystick jak 362 + funkcja staty olej.



# CABINA



364

- I - Joystick 3 in 1 più leva servizi per distributore base.
- UK - Joystick 3 in 1 and service lever for basic distributor.
- F - Joystick 3 en 1 et levier des commandes fonctionnelles pour distributeur base.
- D - Joystick 3 in 1 plus Steuerhebel der Service - Funktionen für Standardsteuerventil.
- E - Joystick 3 en 1 más palanca servicios para distribuidor base.
- PL - Joystick 3 w 1 z dźwignią do dodatkowych akcesoriów.

366

- Joystick come 361 + funzione olio in continuo.
- Joystick as 362 + "continuous oil" mode.
- Joystick comme 361 + fonction "huile continue".
- Joystick 361 + Funktion „Kontinuierlicher Ölfluss".
- Joystick como 361 + función aceite en continuo.
- Joystick jak 361 + funkcja stały olej.

355

- Tenda parasole.
- Sun screen.
- Rideau pare-soleil.
- Sonnenschutzrolle.
- Toldo parasol.
- Ostona przeciwsłoneczna.

356

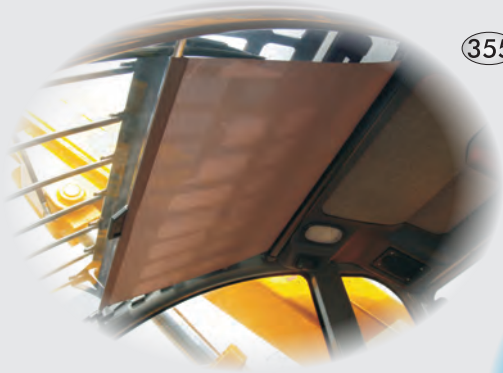
- Faro orientabile doppio riflettore su cabina.
- Adjustable searchlight with double spotlight on cabin.
- Phare orientable à double réflecteur sur cabine.
- Ausrichtbarer Scheinwerfer doppelt reflektierend auf Kabine.
- Faro orientable doble reflector sobre cabina.
- Halogeny na kabinie.

357

- Protezione vetro anteriore cabina.
- Cabin rear glass protection device.
- Protection pare-brise antérieur cabine.
- Schutz Scheibe vorn Kabine.
- Protección vidrio delantero cabina.
- Ostona przedniej szyby.

360

- Faro orientabile singolo riflettore su cabina.
- Single reflector light on top of the cab.
- Phare orientable à simple réflecteur sur cabine.
- Richtscheinwerfer mit einzelmem Spot auf Kabine.
- Foco orientable con un reflector en cabina.
- Halogen na kabinie.



355

357



356



360



**Cainet**  
**Cabine**  
**Kabine**  
**Cabina**  
**Kabina**

# CABINA

901

- I - Depuratore a gorgoglio.
- UK - Water-driven purifier.
- F - Épurateur à barbotage.
- D - Nassabgasreiniger.
- E - Depurador de gorgoteo.
- PL - Oczyszczacz wodny.

902

- Depuratore catalitico.
- Catalytic exhaust purifier.
- Épurateur catalytique.
- Katalysator.
- Depurador catalítico.
- Oczyszczacz katalityczny.

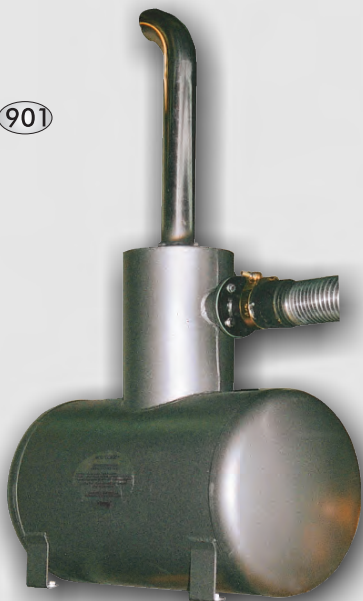
903

- Prefiltro autopulente per ambienti polverosi.
- Self-cleaning prefilter for dusty areas.
- Préfiltre autonettoyant pour environnements poussiéreux.
- Selbstreinigender Vorfilter für staubbelastete Bereiche.
- Prefiltro autolimpiador para ambientes polvorosos.
- Filtr wstępny samoczyszczący do pomieszczeń zapylnych.

906

- Prefiltro a ciclone per ambienti polverosi.
- Cyclone prefilter for dusty areas.
- Préfiltre à cyclone pour environnements poussiéreux.
- Zyklonvorfilter für staubbelastete Bereiche.
- Prefiltro de ciclón para ambientes polvorosos.
- Filtr wstępny cyklonowy do pomieszczeń zapylnych.

901



902



903



906



I

905  
- Livellamento trasversale.

UK

- Transverse levelling.

F

- Nivellement transversal.

D

- Niveauausgleich in Querrichtung.

E

- Nivelación transversal.

PL

- Poziomowanie poprzeczne kabiny.

907

- Sospensione braccio.

- Boom suspension.

- Suspension du bras.

- Auslegerfederung.

- Suspensión brazo.

- Amortyzacja teleskopu.



**Miscellaneous**  
**Divers**  
**Sonstiges**  
**Varios**  
**Różne**

**VARIE** — 17





***yellow power***





**Dieci Srl**

Via E. Majorana, 2-4 • 42027 Montecchio Emilia • (RE) ITALY  
Tel. +39 0522 869611 - Fax +39 0522 869798

**[www.dieci.com](http://www.dieci.com)** • E-mail: [info@dieci.com](mailto:info@dieci.com)